

ÁLTALÁNOS SZÁLLÍTÁSI FELTÉTELEK

Érvényes 2013. április 01. napjától visszavonásig

A **CHEF MARKET Zrt.** (székhely: 2161 Csomád, József Attila utca 73., cégjegyzék: 13-10-041674, adószáma: 24272962-2-13; közösségi adószáma: HU24272962), - továbbiakban: Szállító ezennel az alábbi Általános Szerződési Feltételeket teszi közzé a szállítási szerződéseinek a könnyebben megismerhető és alaposabb tájékoztatást nyújtó szabályozására:

1. Az ÁSZF alkalmazási köre

- 1.1. Jelen ÁSZF rendelkezéseit alkalmazni kell a Szállító és a Megrendelő között létrejött valamennyi termékszállítási ügyletre, akár eseti megrendelésen, akár keretszerződésen, akár reálaktuson alapul ha az alkalmazhatóságot jelen ÁSZF saját maga nem zárja ki.
- 1.2. Jelen ÁSZF szempontjából Megrendelőnek minősül minden személy, vagy szervezet, aki a Szállító részére termékmegrendelést ad le.
- 1.3. Eseti Megrendeléssel jön létre a Szállítási szerződés, ha a Megrendelő a Szállító közzétett címére, elérhetőségére (e-mail, postai cím, telefon, fax, weboldal) eseti megrendelést juttat el.
- 1.4. Szállítási keretszerződéssel jön létre a szállítási szerződés, ha a Megrendelő és a Szállító írásbeli, kétoldalu szállítási keretszerződést írnak alá. A keretszerződés lehet *átutalásos* vagy *készpénzes* fizetési keretszerződés. Felek a szállítási keretszerződésben jelen ÁSZF tartalmától eltérhetnek, azonban valamennyi eltérést kötelesek írásban részletesen rögzíteni. Ellenkező rendelkezés hiányában, vagy hiányos kikötés esetén arra a jelen ÁSZF rendelkezéseit kell alkalmazni. Az írásbeli keretszerződés alapján is a Megrendelőnek Megrendelést kell leadni a Szállító részére.
- 1.5. A Megrendelés, akkor érvényes, ha a Megrendelő megjelöli a megvásárolni kívánt termék azonosítására alkalmas paramétereit (megnevezés vagy egyéb beazonosításra alkalmas adat), mennyiségét, illetve a kívánt szállítási határidőt és a szállítás helyét. A Megrendelés azon a napon leadott, ha az a fenti adatokkal leközlök, és azt a Szállító kézhez kapja. Megrendelő által megjelölt szállítási határidőhöz a Szállító nincs kötve, attól szabadon eltérhet.
- 1.6. Jelen ÁSZF nem alkalmazható a Megrendelő nagy tételben történő (azaz 10.000 kg feletti tömegű, vagy 5 millió forint feletti értékű) megrendelésének teljesítése esetén.
- 1.7. Szállítót a Megrendelővel szemben szerződéskötési kötelezettség nem terheli.

2. A szerződés tárgya

- 2.1. Szállító a szállítási szerződés alapján köteles a kínálatában szereplő megrendelt terméket (továbbiakban: termék vagy áru) jelen ÁSZF és a Megrendelés szerint kiszállítani és annak tulajdonjogát a Megrendelőre átruházni, míg a Megrendelő köteles a terméket átvenni és annak ellenértékét a Szállítónak

megfizetni.

3. Megrendelés

- 3.1. A Szállító a weboldalon teszi közzé a kínálatában szereplő termékeinek listáját, azok lényeges jellemzőit és árát. A Szállító a terméklistát egyéb formában - pl. kinyomtatva üzletkötő által, vagy e-mail útján – is eljuttathatja a Megrendelőnek. Szállító felhívja a Megrendelő figyelmét arra, hogy a Szállító által forgalmazott termékek ellenértéke napról-napra változhat, valamint arra, hogy a weboldalon feltüntetett termékek illusztrációk, amelyek eltérhetnek a termék tényleges megjelenésétől.
- 3.2. Amennyiben jelen ÁSZF a Szállító honlapjára, vagy Weblapjára utal, úgy azon a www.chefmarket.hu cím alatt található honlapot kell érteni.
- 3.3. A Megrendelő a megrendelését leadhatja a) telefon (előhangos vagy üzenetrögzítő), b) faxon, c) mobil üzenetben, d) elektronikus levélben (e-mailen) f) weboldalon keresztül, valamint f) személyesen üzletkötő útján.
- 3.4. A Megrendelő jogosult szabadon eldönteni, hogy milyen módon adja le a Megrendelését a Szállító felé. Megrendelő azonban tudomásul veszi, hogy vita esetén neki szükséges bizonyítania a megrendelés leadásának megtörténtét és annak tartalmát.
- 3.5. A Megrendelőnek a fenti eszközök útján a megrendeléseit az alábbi címek valamelyikére kell megküldenie:
 - a) Tel: +36 1 919 8888;
Élőhangos telefonos rendelésvétel:
hétfőtől – csütörtök 5.00-20.00 óráig,
pénteken 5.00-18.00 óráig.
 - b) Fax: +36 1 919 8889;
 - c) E-mail: rendeles@chefmarket.hu;
 - d) Web: <http://www.chefmarket.hu/>
 - e) Szállító igazolt üzletkötője lezár.
- 3.6. A Megrendelő a megrendelés leadásakor köteles a saját azonosító adatainak megadására is.
- 3.7. Amennyiben a Megrendelő nem határoz meg szállítási időpontot, úgy a megrendelést a 6.1 és 6.2 pont szerint teljesítendő megrendelésnek kell tekinteni.
- 3.8. Amennyiben a Megrendelő nem határoz meg szállítási címet, úgy a Megrendelést a Megrendelő szokásos (korábbi megrendelések címére) telephelyére kell kiszállítani.
- 3.9. A nem élőhangon leadott megrendelések később kerülnek feldolgozásra és az esetleges hiányosságok, egyéb pontosítások miatt további egyeztetés lehet szükséges.
- 3.10. A honlapon történő megrendelés nincs regisztrációhoz kötve, azonban a van lehetőség regisztrációra, mely megkönnyíti a későbbi megrendeléseket.
- 3.11. A Szállítónak joga van a megrendeléssel kapcsolatban a megrendelés részleteinek tisztázására, illetve esetleges cseretermékek felajánlására és a Megrendelővel való telefonos, e-mailes kapcsolatfelvétellel.
- 3.12. A Szállító jogosult a Megrendelő részére a megrendelésben rögzített termék helyett, azzal azonos fajtájú

és kiserelésű, a megrendelésben szereplő termékhez hasonló minőségű, de más gyártó által gyártott árut szállítani (helyettesítő termék).

- 3.13. A megfelelő helyettesítő termék átvételét és az ellenértékének a megfizetését a Megrendelő a kiszállításkor nem tagadhatja meg.
 - 3.14. A Szállító, ha úgy ítéli meg, hogy a Megrendelést teljesíteni nem tudja, (ilyen eset az is, ha a felajánlott cseretermék a Megrendelőnek nem megfelelő), úgy jogosult a Megrendelés nem teljesítésére.
 - 3.15. A megrendelés visszautasítását a Szállító közli a megrendelővel. A Megrendelő ebben az esetben semmilyen jogcímen nem támaszthat követelést a Szállítóval szemben az elmaradt kiszállítás miatt keletkezett kárával kapcsolatban.
- ### 4. Szavatosság
- 4.1. A Szállító szavatolja, hogy a szállított termék minősége, fogyaszthatósága (szavatossági ideje) a hatályos előírásoknak megfelelnek, az élelmiszerek emberi fogyasztásra alkalmasak. A Szállító biztosítja a minőség megőrzési időt és a termékek előírás szerinti jelölését, valamint biztosítja az áru HACCP rendszernek és a Legjobb Higiéniai Gyakorlatnak megfelelő szintű kezelést és tárolását, illetve általa történő kiszállítását.

5. Az áru ellenértéke

- 5.1. A Megrendelő a szállításra kerülő termékek ellenértékének vételárát köteles fizetni.
- 5.2. A vételár a Megrendelő részére szállításra kerülő termékek fajtája, azok mennyiségének és a megrendelés teljesítésének napján érvényes termékekárak figyelembevételével kerül meghatározásra. Az egyes termékek vételára a Szállító honlapján közzétett árlista alapján kerülnek megállapításra.
- 5.3. A Szállító honlapján feltüntetett árak kétség esetén ÁFA nélkül értendők.
- 5.4. Felek eltérő írásbeli megállapodása hiányában a Megrendelő a vételárát a termék átvételével egyidejűleg, készpénzben fizeti meg a Szállító alkalmazottja részére, aki az összeg átvételét az áru és az arról szóló számla átadásával ismeri el.
- 5.5. A Szállító a Megrendelő előzetesen megállapodhatnak a vételár átutalással való teljesítésében is. (Átutalásos Keretszerződés). Az Átutalásos Keretszerződésben meg kell jelölniük az irányadó fizetési határidőt, és azt a legmagasabb összeget is, amennyi lehet maximálisan a Megrendelő Szállító felé fennálló ki nem fizetett számláinak az összege. (Hitelkeret).
- 5.6. A Hitelkeret túllépése esetén a Szállító a Megrendelő megrendelését kizárólag készpénzes fizetés ellenében teljesíti.
- 5.7. Szállító az utalással való fizetés engedélyezéséről, vagy a hitelkeret összegének a meghatározásáról szabadon dönt és a Szállító bármikor - indokolás nélkül - jogosult az Átutalásos Keretszerződést felmondani, és az átutalásos fizetési mód helyett, és a soron következő megrendelések vonatkozásában készpénzes fizetést igényelni a Megrendelőtől.

5.8. Szállító jogosult a szállítás teljesítését a vételár egy részének vagy egészének Megrendelő általi megfizetéséhez kötni. Amennyiben a Szállító szükségesnek ítéli meg, úgy előlegbekerőt állít ki a Megrendelő számára. A Szállító az előlegbekerőn szereplő összeg kiegyenlítéséig jogosult a szállítás megkezdését, teljesítését megtagadni.

- 5.9. Amennyiben a Szállító előlegbekerőt állít ki, úgy a szállítási határidő az előlegbekerőn szereplő összeg Szállító részére történő megfizetésének napján kezdődik, míg szállítási hatánap esetén a Szállító a szállítást az előlegbekerőn szereplő összeg Szállító részére történő megfizetésének napját követően, a szállítási hatánapra teljesíti.
 - 5.10. Amennyiben a szállítási hatánap korábbi, mint az előlegbekerő szerinti összeg megfizetésének napja, úgy a Szállító a szállítást az előlegbekerőn szereplő összeg Szállító részére történő megfizetésének napját követően, a lehető legkorábban köteles teljesíteni.
 - 5.11. Az előlegbekerőn szereplő összeg azon a napon tekinthető megfizetettnek (kiegyenlítettnek), amikor az előlegbekerő szerinti teljes összeg a Szállító bankszámláján jóváírásra került. A Szállító a végzámláját – amennyiben rész- vagy előlegfizetés történt, úgy annak figyelembe vételével – a termék átadás – átvételének napjával állítja ki.
 - 5.12. A Szállító által benyújtott számla késedelmes kiegyenlítése esetén a Megrendelő a Szállító részére évi tízannyolc százalék (18%) mértékű késedelmi kamatot köteles megfizetni.
 - 5.13. Amennyiben a Megrendelő késedelembe esik a számlái kifizetésével, a Szállító jogosult a Megrendelő akár jelen, akár más megrendeléseinek visszatartására, továbbá előre fizetést vagy egyéb biztosíték követelésére.
 - 5.14. Megrendelő nem jogosult az esetleges ellenköveteléseit a Szállító felé fennálló fizetési kötelezettségébe beszámítani, vagy erre hivatkozással a fizetést elmulasztani, továbbá a Megrendelő nem jogosult az esetleges szavatossági igényei miatt a vételár összegét visszatartani, vagy az ellenértékbe beszámítani. A Megrendelő az ellenköveteléseit külön eljárás keretében érvényesítheti.
 - 5.15. Felek rögzítik, hogy a fizetési feltételek megszegése súlyos szerződésszegésnek minősül.
- ### 6. Kiszállítási feltételek
- 6.1. Amennyiben a megrendelés a megelőző munkanap 12 óráig került leadásra, úgy eltérő írásbeli megállapodás hiányában a szállítást a Szállító a következő munkanapon teljesíti.
 - 6.2. Amennyiben a megrendelés leadására a megelőző munkanap 12 óráját követően került sor, úgy, a Szállító a megrendelést legkorábban a leadást követő második munkanapon szállítja ki.
 - 6.3. A Szállító fenntartja magának a jogot arra, hogy a munkanapokon 12 óra után leadott megrendelést a következő munkanapon kiszállítsa.
 - 6.4. A Kiszállítás eltérő rendelkezés hiányában munkanapokon

- 6 – 17 óráig tart. (Kiszállítási Időszak) A Szállító ezen időszak alatt köteles az esedékes szállítási napon a megrendelt termékeket a Megrendelő részére eljuttatni.
- 6.5.** Ha a Megrendelő a megrendelésében konkrét kiszállítási napokat, vagy órát jelöl meg, úgy a Szállító törekszik arra, hogy a Megrendelő igényének eleget tegyen, de amennyiben ezt nem tudja tartani, úgy a Megrendelő ezen az alapon semmilyen igényt nem támaszthat a Szállítóval szemben, feltéve ha a Szállító a termékeket a Kiszállítási Időszak végéig leszállítja.
- 6.6.** A Megrendelő fizetési késedelme esetén a szállítási határidő a késedelem időszakával meghosszabbodik.
- 6.7.** Szállító – előzetes értesítés mellett – jogosult előszállításra és részletjesítésre is.
- 6.8.** A Szállító - eltérő megállapodás hiányában – a terméket a megrendelésben közölt helyszínrre szállítja, melynek a díja a Megrendelőt terheli (fuvardíj). A fuvardíj mértéke a Szállító weboldalán a szállítási feltételek címszó alatt közzétett adatai alapján kerül meghatározásra.
- 6.9.** A Megrendelőt nem terheli fuvardíj fizetési kötelezettség, ha a Megrendelő megrendelése és az ez alapján kiszállításra kerülő termékek összértéke a rendelési minimum összeget meghaladja. A megrendelés minimum összege a szállítási cím földrajzi elhelyezkedésétől függ, és az tételesen a Szállító weboldalán, a szállítási feltételek címszó alatt érhető el.
- 6.10.** A Megrendelőt nem terheli fuvardíj fizetési kötelezettség akkor sem, ha a Megrendelő megrendelésének összértéke meghaladja ugyan a rendelési minimum összeget, azonban a Szállító érdekkörében felmerült okból a kiszállított termékek összértéke már nem haladja meg azt. Amennyiben a Megrendelő több megrendelést (pl. pótmegrendelés) juttat el a Szállító részére és ezen megrendeléseket a Szállító egyszerre szállítja ki, úgy a ténylegesen kiszállításra kerülő termékek összértékét szükséges figyelembe venni a fuvardíj meghatározása során.
- 6.11.** A teljesítés a megrendelt áru Megrendelő részére történő átadásával történik meg. A helyszínrre történő szállítás esetén a lerakodás a Megrendelő kötelezettsége.
- 6.12.** Amennyiben a közölt szállítási időpontban a Megrendelő nem gondoskodik a szállított áru lerakodásáról, vagy megfelelő átvételéről, úgy az lényeges szerződésszegésnek minősül és a Szállító jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani és/vagy a felmerült többletköltségét (típusosan a fuvardíj összegét) és a meghiusulási kötbér összegét a Megrendelő részére kiszámlázn.
- 6.13.** Megrendelő a megrendelésben (illetve a Szállító által) közölt szállítási határidőn belül köteles biztosítani a szállítási címen a termék átvételét.
- 6.14.** Amennyiben a megrendelésben (vagy a Szállító közlése alapján) határnap kerül megjelölésre, úgy ezen a napon köteles biztosítani a termék átvételét a Megrendelő.

7. Telephelyi Átvétel

- 7.1.** Megrendelt terméket –ennek előzetes közlése esetén – a Szállító bejelentett raktárában is át lehet venni.
- 7.2.** A Szállító raktárában történő átvétel esetén a Megrendelő saját költségén köteles gondoskodni az áru felrakodásáról és elszállításáról.
- 7.3.** Megrendelő a megrendelt árut köteles a megrendelőn jelzett kért szállítási munkanapon legkésőbb 17 óráig elszállítani, illetve ha erre nem képes, úgy köteles az akadályt a Szállítóval azonnal közölni.
- 7.4.** Ha a Megrendelő nem gondoskodik a megrendelt áru elszállításáról, illetve a megrendelést nem módosítja, úgy a Szállító jogosult a megrendelést törölni és meghiusulási kötbért felszámítani.

8. Termékek Átvétele

- 8.1.** A termékek átadása számlán, vagy szállítólevélen történik.
- 8.2.** Az áru átadásáig a kárveszély a Szállítót terheli, míg az átadást követően a Megrendelőt.
- 8.3.** Szállító tájékoztatja a Megrendelőt, hogy – ellenkezőirásos utasítás hiányában - a leadott megrendelés szállítási címén jelen lévő személyt, vagy a Megrendelő nevében a Szállító telephelyére érkező személyt, aki a leadott Megrendelés tényéről tudomással bír, a Szállító a megrendelő képviselőjének tekinti és a Szállító jogosult ezen személynek a termékeket átadni és velük az átvételt igazoló okiratokat aláírni.
- 8.4.** A Szállító a szállított termékek tulajdonjogát az ellenérték teljes megfizetéséig fenntartja, így a Megrendelő különösen – az ellenérték megfizetéséig - nem jogosult a termék átruházni, felhasználni vagy egyéb módon átalakítani.
- 8.5.** A mennyiségi és minőségi átvétel helye a teljesítés helye. A Megrendelő az áru átvételekor köteles ellenőrizni a leszállított termékek mennyiségét és minőségét, illetőleg a csomagolás épségét. Megrendelő az átvételkor írásban jelzi mennyiségi, illetve minőségi kifogásait. Az esetleges sérülésekről vagy hiányokról jegyzőkönyvet kell felvenni a Szállító jelenlétében. (visszárulap)
- 8.6.** Azon hibákért és hiányokért, amelyek a jegyzőkönyvben nem szerepelnek, Szállító nem vállal felelősséget.
- 8.7.** Az átvételkor fel nem tárható minőségi kifogásokat a Megrendelő haladéktalanul, de legkésőbb a szállítást követő három napon belül a bizonyító okmányokkal együtt írásban jelzi a Szállító felé.
- 8.8.** Megrendelő kötelezettséget vállal arra, hogy amennyiben valamely Európai Unió tagállamban bejegyzett szervezet, és erre tekintettel az értékesítés általános forgalmi adó mentesen történik, úgy a terméket Magyarország területéről elszállítja és valamely Európai Unió tagállam területére belépteti és a VIES adatbevallását igazoló okiratot a benyújtást követően haladéktalanul eljuttatja a szállító részére.
- 8.9.** Megrendelő kötelezettséget vállal arra is, hogy a Szállító részére a kiszállítás (Magyarország területének elhagyásának) tényét igazolja, így különösen a CMR okmány vonatkozó oldalát visszajuttatja a Szállító részére, valamint minden olyan

dokumentumot aláír és a Szállító részére visszajuttat, melyet a Szállító a közösségen belüli értékesítésre tekintettel megkövetel.

9. A szerződésszegés

- 9.1.** Amennyiben a Szállító a vállalt határidőt nem tudja tartani, úgy ennek észlelését követően haladéktalanul, de legkésőbb a szállítási határidő utolsó napján vagy a határnapon köteles a Megrendelőt tájékoztatni újabb határidő megjelölésével. Ha a Megrendelő az újabb határidőt nem fogadja el, úgy a megrendeléstől elállhat, melyről a Megrendelőt köteles értesíteni.
- 9.2.** A Szállító hibájából való teljesítés meghiusulásának az esetére a Megrendelő a ténylegesen, közvetlenül felmerült, és igazolható káranak megtérítésére tarthat igényt a Ptk szerint.
- 9.3.** Amennyiben a Megrendelés teljesítése az igényelt szállítási határidőben a Megrendelő érdekkörében felmerült ok miatt (pl.: átvétel nem biztosítása.) vált lehetetlenné, úgy a Szállító jogosult a Megrendelés további teljesítését megtagadni és a Megrendelővel szemben kötbérrigénnyel fellépni.
- 9.4.** Ha a Megrendelő a megrendelt terméket alapos ok nélkül nem veszi át a Szállítótól (vagy telephelyi átvétel esetén azt nem szállítja el a Szállító telephelyéről) a Megrendelő köteles a meghiusulási kötbér fizetni, melynek összege a Megrendelő által megrendelt, de át nem vett áru nettó ellenértékének a 20%-a, de megrendelésenként legalább 30.000,- Ft.
- 9.5.** A meghiusulási kötbér azon a napon esedékes, amelyen a Megrendelőnek a terméket át kellett volna vennie.
- 9.6.** Megrendelő a Ptk-ban rögzített elállási jogára kizárólag az átvételt megelőzően hivatkozhat, mely esetben a Szállító a Ptk. szerint igényelheti a felmerült kárát.

10. A szerződés módosítása, felbontása, felmondása

- 10.1.** A szállítási szerződés módosítása, kiegészítése vagy megszüntetése kizárólag írásban történhet.
- 10.2.** A Megrendelő a szerződéstől (megrendeléstől) annak teljesítéséig bármikor elállhat, de köteles a Szállító felmerült kárát megtéríteni. (Ptk 381.§)
- 10.3.** A Szállító a jelen szerződésben meghatározott esetekben jogosult a Megrendelés teljesítésétől elállni.
- 11. Titoktartás**
- A Szállítási szerződés létrejöttével a Megrendelő kötelezettséget vállal arra nézve, hogy a szerződés teljesítése során tudomására jutott minden olyan információt, amely a Szállító üzletmenetére, üzleti kapcsolataira, gazdálkodására, árképzésére vonatkozik, illetve minden olyan információt, amelyet a Szállító üzleti titoknak minősít, vagy jogosan annak tekinthet, üzleti titokként fog kezelni és azt harmadik személynek – jogszabályi kötelezés hiányában - nem szolgáltatja ki, nem adja át.

12. Vegyes rendelkezések

- 12.1.** A Megrendelő tudomásul veszi, hogy a Szállítóval szemben fennálló, jelen szerződésből eredő bármilyen követelését nem jogosult harmadik személyre

engedélyezni vagy faktorálni.

- 12.2.** A Megrendelő tudomásul veszi továbbá azt is, hogy a Szállító, a Megrendelő előzetes hozzájárulása nélkül is jogosult a Megrendelővel szemben fennálló bármely követelését harmadik személy javára engedélyezni, faktorálni.
- 12.3.** Amennyiben a Szerződés valamely rendelkezése vagy rendelkezésének egy része hatályát veszti, érvénytelenné minősül vagy végrehajthatatlan, ez nem érinti a többi rendelkezés hatályát vagy érvényességét.
- 12.4.** A Megrendelő a szállítási szerződés aláírásával, illetve a megrendelés elküldésével elismeri, hogy az ÁSZF rendelkezéseit ismeri és azokat magára nézve kötelezőnek ismeri el. A szerződés nyelve magyar. Jelen okirat nem utal magatartási kódexre.
- 12.5.** A Szállító által eladói minőségben kötött adásvételi szerződéseire jelen szerződéses feltételeket értelemszerűen kell alkalmazni.
- 12.6.** A Felek által létrehozott Szállítási szerződésben szabályozott valamennyi kérdést a magyar jog szabályainak alkalmazásával kell eldönteni. Jelen általános szerződési feltételben nem szabályozott kérdésekben, a hatályos magyar jogszabályok az irányadóak. A felek kikötik a magyar bíróságok joghatóságát.
- 12.7.** Jelen szerződés a szállító honlapján történő közzététellel 2013. április 01. napján lép hatályba.
- 12.8.** Jelen ÁSZF mindaddig hatályban marad, amíg a szállító azt vissza nem vonja.
- 12.9.** A Szállító a jelen ÁSZF módosítását, vagy visszavonását a honlapján teszi közzé.



THE FOOD SERVICE COMPANY